



Department of Home Affairs (ထံလိၤကီၢ်ပူၤဂ့ၢ်ဝီအဝဲၤကျိၤ) (ဝဲၤကျိၤ)
ဟံၣ်ဃုာ်ဝဲဒၣ် Australian Border Force (အိၣ်စၢၣ်တြၢလယါကီၢ်ဆၢသုးမ့ၢ်) န့ၣ်လီၤ.

Privacy Act 1988 (တၢ်သဒံၣ်သဒၢအတၢ် သိၣ်တၢ်သီ 1988) (တၢ်သဒံၣ်သဒၢအတၢ်သိၣ် တၢ်သီ) လိၣ်ဘၣ်ဝဲၤကျိၤလၢကဒုးသ့ၣ်ညါနီၣ် တၢ်ကစၢ် စုာ်ဘၣ်ဃးဒီးတၢ်ဂ့ၢ်လီၤလီၤဆီဆီ တနီၤဖဲအထၢဖျိၣ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃးဒီးအဝဲသ့ၣ်အခါ န့ၣ်လီၤ.

ဝဲၤကျိၤထုးထီၣ်ရၢလီၤအ Privacy Policy (တၢ်သဒံၣ်သဒၢအဖီလစံၣ်), လၢအအိၣ်ဒီးတၢ် ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃးအတၢ်မၤအကျိၤအကျဲလၢတၢ်ကလူၤဟံၣ်မၤထွဲဝဲဒၣ် Australian Privacy Principles (အိၣ်စၢၣ်တြၢလယါတၢ်သဒံၣ်သဒၢအတၢ်ဘျၢဖျိၣ်တဖၣ်) လၢတၢ်ဟံၣ်ဃုာ်လၢတၢ်သဒံၣ်သဒၢအတၢ်သိၣ်တၢ်သီအပူၤ, လီၤဆီဒၣ်တၢ်, တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃး

- မ့ၢ်နကမၤန့ၢ်သ့ၣ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃးဒီးန့ၢ်လၢဝဲၤကျိၤဟံၣ်ဃုာ်ဒ်လဲၣ်
- မ့ၢ်နကမၤလီၤမၤဘၣ်က့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဒ်သိးအံၤတကလုာ်လၢကျဲဒ်လဲၣ်
- မ့ၢ်နကမၤတၢ်ကဒုးကဒုၣ်တခါလၢအဘၣ်ဃးဒီးတၢ်လူၤသ့ၣ်ခါပတၢ် Australian Privacy Principles, ဒီးမ့ၢ်ဝဲၤကျိၤဟံၣ်ဃုာ်မၤတၢ်ဒီးတၢ်ကဒုးကဒုၣ်တခါအံၤဒ်လဲၣ် န့ၣ်လီၤ.

တၢ်သဒံၣ်သဒၢအဖီလစံၣ်န့ၣ်တၢ်ထံၣ်န့ၢ်အီၤ သ့ၣ်ဖဲ-

<https://www.homeaffairs.gov.au/access-and-accountability/our-commitments/privacy>

အမဲၣ်ညါ, ပလံာ်တၢ်ကီၢ်ဒိတဘျုးဘၣ်လၢနမၤပုၤဃာ်အီၤ, လၢအဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်ပညိၣ်လီၤလီၤဆီဆီတဖၣ်, ဟံၣ်ဃုာ်တၢ်ဒုးသ့ၣ်ညါလီၤလီၤဆီဆီတဖၣ်လၢအဘၣ်ထွဲဒီးပတၢ်ထၢဖျိၣ်တၢ်ဖိတၢ်ကမီၤတဖၣ်ဒီးတၢ်လၢပမၤအီၤဃုာ်ဒီးန့ၢ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤဒ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ. နကဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်န့ၢ်ဃုာ်ဒီးတၢ်ထၢဖျိၣ်အတၢ်ဒုးသ့ၣ်ညါလီၤလီၤဆီဆီဖဲဆၢကတီၢ်ဖဲန့ၢ်ဝဲဒၣ်တၢ်မၤစၢၣ်တခါမ့ၢ်တၢ်ဟ့ၣ်န့ၢ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤဆူဝဲၤကျိၤအအိၣ်အခါန့ၣ်လီၤ.

Privacy Notice (တၢ်သဒံၣ်သဒၢအတၢ်ဒုး သ့ၣ်ညါ) ရဲပုၤဝဲဝဲၤကျိၤထၢဖျိၣ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ, ဒီးအတၢ်ထၢန့ၣ်လီၤပုၤတၢ်ဂ့ၢ်ခိၣ် တီၤလၢအဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်ဒုးသ့ၣ်ညါလီၤလီၤဆီဆီသ့ၣ်တဖၣ်အံၤန့ၣ်လီၤ.

ဝဲၤကျိၤ - ပမ့ၢ်မတၢ်လဲၣ်, ပမၤတၢ်မန့ၢ်လဲၣ်

ဝဲၤကျိၤအံၤအမူအဒါအိၣ်ဝဲဒၣ်လၢတၢ်သုးလီၤသုးကျဲၣ်ဝီဒီးတၢ်သုးလီၤသုးကျဲၣ်အတၢ်မၤ (ဟံၣ်ဃုာ်ကီၢ်ဆၢတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢ, တၢ်န့ၣ်လီၤ, တၢ်အိၣ်ဆိးဒီးတၢ်ဟးထီၣ်ကွဲၣ်အတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤတဖၣ်လၢတမ့ၢ်ထံဖိကီၢ်ဖိတဖၣ်န့ၣ်လီၤ, ခိသ့ၣ်လၢတၢ်ဖိတၢ်လံၤဟဲလၢထံကီၢ်အဂၤအဖီခိၣ်ဒီးကီၢ်ဆၢတၢ်ဖိၣ်ဃံး (အါန့ၢ်ဒီးတၢ်ကွဲၣ်ဟ့ၣ်ကွဲၣ်စ့ၣ်ဒီးတၢ်သမံၣ်မိးမၤကွဲၣ်), ထံဖိကီၢ်ဖိ, ကလုာ်ဒုၣ်ဂီၢ်တဖၣ်, ထံကီၢ်တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢအဖီလစံၣ်ဒီးတၢ်သုးလီၤသုးကျဲၣ်တဖၣ်, လုာ်လံၤထုးသ့ၣ်အါမံၤဂ့ၢ်ဝီတဖၣ်, တၢ်တီထီၣ်ဆုၢ်လီၤတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢ, စဲၣ်ဘၣ်အဖီလစံၣ်တၢ်ရဲၣ်ကျဲၤပၤဆုၢ်, ထံကီၢ်တၢ်သ့ၣ်ထီၣ်ဆိလီၤတၢ်ဒီးသဒၢလၢအကါဒိၣ်တၢ်ရဲၣ်ကျဲၤပၤဆုၢ်, ခိၣ်မိဝဲ(သ)ဂ့ၢ်ဂီၢ်အူတၢ်ရဲၣ်ကျဲၤပၤဆုၢ်, တၢ်ရဲၣ်ကျဲၤပၤဆုၢ်လၢတၢ်ဆီလီၤဟံၣ်ဃုာ်ပုၤသုးလီၤသုးကျဲၣ်တဖၣ်ဒီးပုၤလၢအဟဲန့ၣ်လီၤထံကီၢ်ဒိၣ်တၢ်သ့ၣ်ကညီၤသးကညီၤပုၤကူပုၤကညီၤဂီၢ်, သးပုၤဒိၣ်တုာ်ပုၤသုးလီၤသုးကျဲၣ်တၢ်ကူၣ်ဘၣ်ကူၣ်သ့, တၢ်လီၤပျံၤလီၤဘၣ်ယိၣ်အတၢ်ဟ့ၣ်လီၤမၤစၢၣ်လဲၣ်, တၢ်ဂ့ၢ်ထီၣ်ကွဲၣ်ဒီးတၢ်မၤကီၢ်ညါလီၤတၢ်အဖီလစံၣ်ဒီးကျိၣ်စ့ၣ်တၢ်မၤစၢၣ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်ဆဲးကျိးလီၤတၢ်တဖၣ်

တၢ်ဆဲးကျိးလီၤတၢ်အလၢအပုၤန့ၣ်တၢ်ထံၣ်န့ၢ်အီၤသ့ၣ်ဝဲဒၣ်ဝဲၤကျိၤအပုၤယဲၤသန့ၣ်လၢအမ့ၢ် www.homeaffairs.gov.au န့ၣ်သ့ၣ်လီၤ

ဖဲန့ၢ်န့ၣ်ဝဲဒၣ်လၢပထၢဖျိၣ်မ့ၢ်ဟံးဖိၣ်ညုးန့ၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအကျိၤအကျဲတဘၣ်အခါ, တၢ်လၢနမၤသ့ၣ်မ့ၢ်ဝဲ-

- မၤပုၤလီၤလီၤဟံၣ်ဃုာ်ယဲၤအဖီခိၣ်တၢ်ဟ့ၣ်ကဒါတၢ်ထံၣ်တၢ်ဟံးသးအလံာ်တၢ်ကီၢ်ဒိၣ်ဖဲ www.homeaffairs.gov.au/feedback မ့တမ့ၢ်
- ကွဲးလံာ်ဆူ- The Manager
Global Feedback Unit
GPO Box 241
Melbourne VIC 3001
Australia

တၢ်ထၢဖျိၣ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤ

တၢ်လၢနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤဖဲတၢ်န့ၢ်မ့ၢ်မန့ၢ်လဲၣ်.

တၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒၢအသဲးစးစးဝဲဒၣ်လၢနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤန့ၣ်မ့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤမ့တမ့ၢ်တၢ်ထံၣ်တၢ်ဟံးသးတခါလၢအဘၣ်ဃးဒီးနီၣ်တၢ်ကစၢ်စုာ်လၢတၢ်ထံၣ်ကွဲၣ်နီၣ်အီၤသ့ၣ်လၢအဂ့ၢ်အခါဘၣ် (ဖဲအမ့ၢ်တၢ်မ့ၢ်တၢ်တီမ့တမ့ၢ်တၢ်မၤနီၣ်မၤဃါဃာ်အီၤလၢလံာ်တၢ်ကီၢ်ဒိၣ်အပီးအလီမ့တမ့ၢ်တၢ်ကွဲးနီၣ်ကွဲးဃါဟံၣ်အခါန့ၣ်လီၤ).

ပထၢဖျိၣ်စ့ၣ်ကီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအမၤဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးတၢ်သ့ၣ်ညါတဖၣ်လၢအမ့ၢ်တၢ်လၢအဘၣ်ထွဲဒီးနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤလၢအဘၣ်တၢ်ဟံၣ်ဃုာ်ပုၤနီၣ်အီၤလၢတၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒၢအသဲးစးစးအဖီလံာ်ဒ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤမ့တမ့ၢ်တၢ်ထံၣ်တၢ်ဟံးသးတခါအသိး, လၢတၢ်ဆိကမိၣ်စ့ၣ်ကီးအီၤဒ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤ, ဘၣ်ဃးနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤမ့တမ့ၢ်ကလုာ်ဒုၣ်အိၣ်ထံးခိၣ်ဘီ, ထံဂ့ၢ်ကီၢ်သဲးတၢ်ဆိကမိၣ်ဆိကမးတဖၣ်, တၢ်ကဲဝဲဒၣ်ထံဂ့ၢ်ကီၢ်သဲးကရၢကရၢအကရၢဖိ, တၢ်ဘျုးတၢ်ဘၢအတၢ်စ့ၣ်တၢ်န့ၣ်တဖၣ်မ့တမ့ၢ်တၢ်ဘၣ်ထွဲဘၣ်ဃးတဖၣ်, တၢ်ဆိကမိၣ်ဆိကမးအဒိၣ်အထီအ တၢ်စ့ၣ်တၢ်န့ၣ်တဖၣ်, စဲၣ်နီၣ်တၢ်သ့တၢ်ဘၣ်မ့တမ့ၢ်တၢ်ကူၣ်လဲၤမၤကၤအကရၢအကရၢဖိ, ပုၤမၤတၢ်ဖိကရၢအကရၢဖိ, သ့ၣ်ထံးအတၢ်တူၢ်ဘၣ်ဟံၣ်ဃုာ် မ့တမ့ၢ်တၢ်ဖဲးတၢ်မၤဒီးသဲးစးကီၢ်မ့ၢ်အတၢ်မၤနီၣ်မၤဃါတဖၣ်န့ၣ်လီၤ. တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးသ့ၣ်ညါဟံၣ်ဃုာ်စ့ၣ်ကီးတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဒီးစၢၣ်သ့ၣ်အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘၣ်ဃးနီၣ်တၢ်ကစၢ်စုာ်ဒီးနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤအဂီၢ်လီၤဆီအတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤန့ၣ်လီၤ. နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤအဂီၢ်လီၤဆီအတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဟံၣ်ဃုာ်အံၤလဲၣ်ထီၣ်ဒီးတၢ်ဂီၢ်အဒိၣ်လၢအမ့ၢ်နမ့ၢ်သ့ၣ်, နစုၣ်တဖၣ်အဂီၢ်, မဲာ်ဟံၣ်, စုၣ်ညါသး, စုၣ်ဆဲးပနီၣ်မ့တမ့ၢ်ကလုာ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.

တၢ်သိၣ်တၢ်သီထုးထီၣ်ဟံၣ်ဃုာ်လၢတၢ်သ့ၣ်အီၤလၢဝဲၤကျိၤလီၤဆီဒၣ်တၢ်ဒီးသဒၢစ့ၣ်ကီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအကလုာ်လီၤလီၤဆီဆီတနီၣ်လၢဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ကမ့ၢ်ဝဲဒၣ်နီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤအကျိၤ, အဒိၣ်သိးနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤထံၣ်အီၤသ့ၣ်အဂ့ၢ်တဖၣ်(လၢအဘၣ်တၢ်ဟံၣ်ဃုာ်ပုၤနီၣ်ဃာ်အီၤလၢ Migration Act 1958 (တၢ်သုးလီၤ သုးကျဲၣ်အသဲးစး 1958) ဒီး Australian Citizenship Act 2007 (အိၣ်စၢၣ်တြၢလယါ ထံဖိကီၢ်ဖိအသဲးစး 2007)), ဒီးတၢ်သုးလီၤသုး ကျဲၣ်ဝီဒီးကီၢ်ဆၢတၢ်ဒီးသဒၢ အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ (ဒ်တၢ်ဟံၣ်ဃုာ်ဃာ်အီၤလၢ Australian Border Force Act 2015 (အိၣ်စၢၣ်တြၢလယါကီၢ်ဆၢသုးအသဲးစး 2007 အပူၤ)), လၢအဂၤတဖၣ်အကျိၤအသိးန့ၣ်လီၤ.

လၢတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဆူညါဘၣ်ဃးလီၤလီၤဆီဆီဒီးနီၣ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤတၢ်ထံၣ်ကွဲၣ်နီၣ်အီၤသ့ၣ်အဂ့ၢ်တဖၣ်န့ၣ်ကွဲၣ်ဘၣ်လံာ်တၢ်ကီၢ်ဒိၣ် 1243i န့ၢ်တၢ်ကဒုးသ့ၣ်တၢ်ကျိၤလၢတၢ်ထံၣ်ကွဲၣ်နီၣ်အီၤသ့ၣ်အဂ့ၢ်တဖၣ်ဖဲ

<https://immi.homeaffairs.gov.au/form-listing/forms/1243i.pdf>

တၢ်ထၢဖျိန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒါအသဲးအဖီလၢ

တၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒါအသဲးဟံၣ်ပနီၣ်ဝဲဒၣ်နီၣ်တၢ်(ဟံၣ်ဃုာ်တၢ်လၢအဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးတၢ်သ့ညီညီ)အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤန့ၢ်ဝဲကျိၤကထၢဖျိန့ၢ်အိၣ်ဒီးစၢၤတြၢလယါအတၢ်သိၣ်တၢ်သီအဖီလၢအိၣ်အသိး-အဒိတဖၣ်န့ၢ်အိၣ်ဝဲဒၣ်လၢထးန့ၢ်လီၤ.

တၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒါအသဲးဟ့ၣ်စ့ၢ်ကိးနီၣ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအန့ၢ်ဒီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးသ့ညီညီန့ၢ်တၢ်ထၢဖျိန့ၢ်အိၣ်သဒံၣ်ဝဲဒၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤန့ၢ်တၢ်လိာ်ဘၣ်အိၣ်လၢအၢၤအၢၤဘၣ်, မ့တမ့ၢ်ဘၣ်ထွဲလိၤလိၤဒီး, ဝဲကျိၤအတၢ်ဖဲးတၢ်မၤမ့တမ့ၢ်တၢ်ဖဲးတၢ်မၤတဖၣ်အကျိၤတခါန့ၢ်လီၤ.

ဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်ထၢဖျိန့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအမၤဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးတၢ်သ့ညီညီန့ၢ်, တၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒါအသဲးပျဲဝဲဒၣ်ဝဲကျိၤလၢအတၢ်ထၢဖျိန့ၢ်ဝဲဒၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးသ့ညီညီလၢတၢ်အိၣ်သးလီၤလီၤဆီဆီတနီၣ်လၢအဟံၣ်ဃုာ်-

- ဖဲန့ၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ပျဲအခါဒီးတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤအံၤတၢ်လိာ်ဘၣ်အိၣ်လၢအၢၤအၢၤဘၣ်, မ့တမ့ၢ်ဘၣ်ထွဲလိၤလိၤဒီးဝဲကျိၤအတၢ်ဖဲးတၢ်မၤမ့တမ့ၢ်တၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ဂဲၤတဖၣ်အခါ, မ့တမ့ၢ်
- တၢ်ထၢဖျိန့ၢ်အံၤတၢ်လိာ်ဘၣ်လၢအၢၤအၢၤဘၣ်, မ့တမ့ၢ်ဘၣ်ထွဲလိၤလိၤဒီး, ပပုၤဒုးလူၤဟံၣ်မၤထွဲတၢ်သိၣ်တၢ်သီအတၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ဂဲၤအကျိၤတခါမ့တမ့ၢ်အခါခါအခါန့ၢ်လီၤ.

ပထၢဖျိန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်အိၣ်ပညိၣ်တဖၣ်

ပတၢ်ဖဲးတၢ်မၤဒီးတၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ဂဲၤတဖၣ်န့ၢ်အိၣ်ဝဲဒၣ်အတၢ်ကိၣ်လိာ်လိာ်, ကျိၤဘၢတၢ်ဖဲးတၢ်မၤလၢအရဲၣ်လီၤအသးဖဲ"ဝဲကျိၤ-ပမ့ၢ်မတၢ်လဲၣ်, ပမၤတၢ်မနုၤလဲၣ်"အတၢ်နီၤဖးလၢအအိၣ်ဝဲဒၣ်လၢ"ဘၣ်ဃးဒီးပုၤ"အတၢ်ဃုထုလၢဝဲကျိၤအပုၤယဲၤသန့အလီၤလၢအမ့ၢ် **ပမ့ၢ်ပုၤလၢပမ့ၢ် (homeaffairs.gov.au)** အလီၤန့ၢ်လီၤ.

တၢ်အံၤတမ့ၢ်တၢ်အညီအဘျီလၢပကမၤတၢ်လၢတၢ်ကကွဲးရဲၣ်လီၤတၢ်ပညိၣ်လီၤလီၤဆီဆီလၢပထၢဖျိန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ကျိၤန့ၢ်လီၤ, သန့က့တၢ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤဟံၣ်ဃုာ်တၢ်ပညိၣ်လၢလၢတဖၣ်န့ၢ်လီၤ-

- တၢ်န့ၢ်လီၤကိၣ်တၢ်ပျဲဒီးတၢ်သုးလီၤသုးကျဲ
- ပီးလီန့ၢ်လီၤထံးကိၣ်ဂီၢ်, တၢ်ထုးကွဲးဒိသွဲဒီးတၢ်ထၢခိသွဲ
- ပုၤဘၣ်ကိဘၣ်ခဲဒီးတၢ်သးကညီပုၤကပုၤကညီအတၢ်မၤစၢၤ
- တၢ်ဆီလီၤဟံၣ်လီၤအတၢ်မၤစၢၤတဖၣ်
- သးပုၤဒိတၢ်ခိၣ်ပုၤတၢ်သုးလီၤသုးကျဲအဲးကလံးကျိၣ်အတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲ
- တၢ်ရဲၣ်ကျဲပၤဆုၤကိၣ်ဆၢ
- တၢ်လူၤဟံၣ်မၤထွဲတၢ်ပျဲန့ၢ်လီၤကိၣ်
- တၢ်သုးလီၤသုးကျဲဂီၢ်အတၢ်အိၣ်သးမ့တမ့ၢ်တၢ်ဒုးဃာ်
- ထံဖဲကိၣ်ဖိ
- တၢ်ဒုးလူၤဟံၣ်မၤထွဲသဲးတၢ်ဘျီ
- ထံကိၣ်တၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢ
- ခိၣ်မိဝဲး(သ)ဂီၢ်အူတၢ်ရဲၣ်ကျဲပၤဆုၤ
- တၢ်ဖဲးတၢ်မၤ

န့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤန့ၢ်တၢ်ကသ့အီၤလၢဂီၢ်ခိၣ်ထံးအတၢ်ပညိၣ်ဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်ထၢဖျိန့ၢ်မ့တမ့ၢ်တၢ်ပညိၣ်ခဲပတီၢ်တပတီၢ်ဖဲအဘၣ်တၢ်ပျဲအီၤခိၣ်ဖျိတၢ်သဒံၣ်သဒါအတၢ်သိၣ်တၢ်သီမ့တမ့ၢ်လၢကျဲအဂၤတဘၣ်တၢ်ဟ့ၣ်စ့ၢ်ကိးနီၣ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ကျိၤန့ၢ်လီၤ.

တၢ်ဟံၣ်ထွဲထီၣ်အခံတဖၣ်ဖဲန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤန့ၢ်တၢ်မ့ၢ်တထၢဖျိန့ၢ်အီၤဖျိဝဲကျိၤအခါ

ဖဲန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤတၢ်မ့ၢ်တထၢဖျိန့ၢ်အီၤအခါ, ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ပကွဲးမၤန့ၢ်န့ၢ်ပတံထီၣ် (အဒိဒိသိးန့ၢ်တၢ်ပျဲန့ၢ်လီၤကိၣ်အလံာ်ပတံထီၣ်) တသ့ဘၣ်, တၢ်ဆၢတၢ်လီၤန့ၢ်တၢ်ကြးဘၣ်တုၤထီၣ်ထီၣ်ဘးလၢပတၢ်မၤစၢၤအဂီၢ်, မ့တမ့ၢ်တုၤထီၣ်ဘးပမူပဒါလၢသဲးစးဟံၣ်လီၤန့ၢ်ပတဖၣ်, မ့ဒါလၢတၢ်ကဘၣ်ကွဲးကဟုကယာ်တၢ်တဖၣ်မ့တမ့ၢ်အိးစၢၤတြၢလယါဘိမုၢ်ထံးကိၣ်အတၢ်ဟ့ၣ်လီၤသးမၤတၢ်တဖၣ်န့ၢ်လီၤ. တၢ်အံၤဘၣ်တဘၣ်ကမၤ ကဲထီၣ်တၢ်အစၢၤလၢအမ့ၢ်န့ၢ်တၢ်န့ၢ်လီၤတၢ်ပျဲန့ၢ်တၢ်ကသမၤအီၤ, တၢ်သမၤကွဲးန့ၢ်ပတံထီၣ်မ့တမ့ၢ်တၢ်တကြးဘၣ်တုၤထီၣ်ထီၣ်ဘးလၢတၢ်မၤစၢၤအဂီၢ် (လၢအဂၤသ့ၣ်တဖၣ်အကျိၤ) န့ၢ်လီၤ.

တၢ်ထုးဖျိထီၣ်န့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ

နီၣ်တၢ်အၢၤအၢၤတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢပထၢဖျိန့ၢ်အီၤလၢပတၢ်ဖဲးတၢ်မၤတဖၣ်ဒီးတၢ်ဟ့ၣ်တၢ်ဂဲၤတဖၣ်အဂီၢ်အတၢ်ပညိၣ်န့ၢ်ဘၣ်သ့ၣ်သ့ၣ်ပကထုးဖျိထီၣ်အီၤဆူပုၤသၢတဖုတဖုဒီးအဝဲသ့ၣ်အပဒိၣ်ပပုၤအတၢ်ကရၢကရိလၢတၢ်အိၣ်သးတဘျီမံၤအပူၤလၢအအိၣ်လီၤလီၤဒီးတၢ်အိၣ်သဒံၣ်သဒါအသဲးအဖီလၢန့ၢ်လီၤ. တၢ်လၢလၢမ့ၢ်တၢ်မၤပနီၣ်အကလုာ်တဖၣ်လၢအအိၣ်အိၣ်ကတၢ်န့ၢ်လီၤ.

တၢ်ထုးဖျိဆူခါၣ်စးလၢတၢ်ဃုထုထီၣ်အီၤတဖၣ်

နကဃုထုပုၤတၢ်လၢပကထုးဖျိန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤအကျိၤ, အဒိဒိသိးဟံၣ်ဖိဃီဖိတၢ်ဂၤ, တၢ်သုးလီၤသုးကျဲအခါၣ်စး, ပီးလီန့ၢ်လီၤထံးကိၣ်အပုၤမၤတၢ်ဖိ, ပုၤဆီၣ်ထွဲဟ့ၣ်တၢ်မ့တမ့ၢ်ဟီၤရီၤကဲခါၣ်စးလၢန့ၢ်လီၤ.

တၢ်ထုးဖျိလၢတၢ်ဟ့ၣ်စ့ၢ်ကိးအီၤ

ပဝဲဒၣ်, လၢတၢ်အိၣ်သးလီၤလီၤဆီဆီတဖၣ်အပူၤ, ဟ့ၣ်စ့ၢ်ကိးမ့တမ့ၢ်လၢအဘၣ်တၢ်ပျဲအီၤလၢအိးစၢၤတြၢလယါအသဲးအဖီလၢလၢတၢ်ကထုးဖျိန့ၢ်တၢ်အၢၤအၢၤအကျိၤ, ဟံၣ်ဃုာ်အိးစၢၤတြၢလယါပဒိၣ်အကရၢကရိတဖၣ်ဒီးကိၣ်စ့ၢ်ဒီးဟီၣ်ကဝီၤဒိၣ်အကရၢလၢအဂၤတဖၣ်န့ၢ်လီၤ.

တၢ်ထုးဖျိအတၢ်ဖဲးတၢ်မၤအကျိၤအကျဲအကျိၤဒိၣ်ကတၢ်လၢဝဲကျိၤအတၢ်မၤလၢတၢ်ထုးထီၣ်တၢ်သိၣ်တၢ်သီအပူၤန့ၢ်မ့ၢ် အကူၤ 4Aလၢအမ့ၢ်တၢ်သုးလီၤသုးကျဲဃုဖဲးဃုမၤအတၢ်သိၣ်တၢ်သီ, တၢ်နီၤဖး ၄၃ လၢအမ့ၢ်ထံးကိၣ်ဖိအတၢ်သိၣ်တၢ်သီဒီးအကူၤ ၆ လၢအဘၣ်ထွဲဒီး *Australian Border Force Act 2015* န့ၢ်လီၤ.

အဒိတဖၣ်ဟံၣ်ဃုာ်တၢ်ထုးဖျိထီၣ်လၢတၢ်ကမၤစၢၤလၢတၢ်ကမၤလီၤတၢ်န့ၢ်ပနီၣ်, မၤလီၤတၢ်လံာ်တီၤမိလၢန့ၢ်ထီၣ်ပုၤတဖၣ်အတၢ်မ့ၢ်တၢ်မ့ၢ်မ့တမ့ၢ်ကရၢအဂၤတခါ, မ့တမ့ၢ်လၢတၢ်ကဟံးန့ၢ်တၢ်ထၢဖျိန့ၢ်ဃာ်ဘၣ်လိာ်သးမ့တမ့ၢ်လၢကျဲအဂၤတဘိမၤစၢၤကရၢလၢတၢ်မၤန့ၢ်အကစၢ်အတၢ်လူၤဟံၣ်မၤထွဲမ့တမ့ၢ်တၢ်ဖဲးတၢ်မၤလၢသဲးစးဟံၣ်လီၤလၢအဂၤတဖၣ်န့ၢ်လီၤ.

တၢ်ထုးဖျိဆူပဒိၣ်အကရၢလၢအဂၤတဖၣ်အအိၣ်

ပဒိၣ်အတၢ်ကရၢကရိတဖၣ်လၢဝဲကျိၤကထုးဖျိထီၣ်နီၣ်တၢ်အၢၤအၢၤအကျိၤန့ၢ်ဟံၣ်ဃုာ်သန့က့တမ့ၢ်တၢ်ဟံၣ်ပနီၣ်အီၤထဲဒၣ်-

- တၢ်မၤစၢၤအတၢ်ဖဲးတၢ်မၤအိးစၢၤတြၢလယါ, လၢအတၢ်ပညိၣ်ဘၣ်ထွဲဒီးတၢ်သိၣ်တၢ်သီအိၣ်ဟံၣ်လၢအမ့ၢ်တၢ်ဒိသိး *Social Security Act 1991* (ပုၤဂ့ၢ်ဝီတၢ်ဘၣ်တၢ်ဘၢအတၢ်သိၣ်တၢ်သီ 1991), *Child Support (Assessment) Act 1989* (ဖိသ့ၣ်တၢ်ဆီၣ်ထွဲ(တၢ်သမံသမိးမၤကွဲး) အတၢ်သိၣ်တၢ်သီ 1989) *Child Support (Registration and Collection) Act 1988* (ဖိသ့ၣ်တၢ်ဆီၣ်ထွဲ(တၢ်ဆဲးလီၤမံးဒီးတၢ်ထၢဖျိန့ၢ်တၢ်ဂ့ၢ်) အတၢ်သိၣ်တၢ်သီ 1988), *Health Insurance Act 1973* (ဆူၣ်ချ့အတၢ်အုၣ်ကီၤအတၢ်သိၣ်တၢ်သီ 1973) ဒီး *Taxation Administration Act 1953* (ခိၣ်သ့ၣ်တၢ်ရဲၣ်ကျဲပၤဆုၤအတၢ်သိၣ်တၢ်သီ 1953)
- ပုၤဂ့ၢ်ဝီအတၢ်မၤစၢၤအဝဲကျိၤ

- တာ်သုဉ်တာ်ဖျး၊ ညဉ်ဒီးပုာ်အဝဲကျဲ၊ ကရဲဉ်ကျဲပုာ်အုာ်အိးစတြလယါတာ်မူတဝါ တာ်ဘဉ်တာ်ဘာအသန့ဒီးလအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်ထူးထီဉ်တာ်သိဉ်တာ် သီလအမုာ်တာ်ဒ်သိး *Biosecurity Act 2015, Export Control Act 2020, Imported Food Control Act 1992* (တာ်မူတဝါတာ်ဘဉ်တာ်ဘာအတာ် သိဉ် တာ်သီ 2015, တာ်ထူးဆါတာ်ဆူထံကီာ်အချာအတာ်ဖီဉ်ဂါအတာ်သိဉ်တာ် သီ 2020, တာ်သြီန့ဉ်လီာ်တာ်အိဉ်တာ်အိဉ်တာ်ဖီဉ်ဂါအတာ်သိဉ်တာ်သီ 1992) ဒီး *Illegal Logging Prohibition Act 2012* (တာ်တြီတာ်တြီသုဉ်တြီတဖိးသဲ စးအတာ်သိဉ်တာ်သီ 2012) တဖဉ်န့ဉ်လီာ်.
- တာ်ကူစါယါဘျါအဂီပီးလီအတာ်ရဲဉ်ကျဲပုာ်အုာ်၊ လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီး *Therapeutic Goods Act 1989* (တာ်ကူစါယါဘျါအဂီပီးလီအတာ်သိဉ်တာ်သီ 1989)
- တာ်လိာ်ခိဉ်လိာ်ကွဲအတာ်တီတာ်လိာ်အိးစတြလယါလအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးထံ ကီာ်တာ်ထီဒါတာ်ဆဲးကသံဉ်မူဘျီးအတာ်တီကျဲ
- တာ်ကူဘဉ်ကူသုအဝဲကျဲ၊ လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်သိဉ်တာ်သီထူး ထီဉ်ဟ်အသး *Education Services for Overseas Students Act 2000* (တာ်ကူဘဉ်ကူသုအတာ်မေၤစါလအဝဲကျဲဂါကီုဖိတဖဉ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 2000)
- တာ်ဖဲးတာ်မးဒီးတာ်ဖဲးတာ်မးအလီာ်အတာ်ဘဉ်ထွဲဘဉ်ယးအဝဲကျဲလအတာ် ပညဉ်မုာ်တာ်သိဉ်တာ်သီလအတာ်ထူးထီဉ်ဟ်လအအိဉ်လအ *Work Health and Safety Act 2011* (တာ်ဖဲးတာ်မးအတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့ဒီးတာ်ပုာ်ဖျးအတာ်သိဉ် တာ်သီ 2011), တာ်ဂုာ်ထာ်ဖိဉ်ဘဉ်လိာ်အသးဒီးတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲဘဉ်ယးတာ်ဖဲးတာ် မးအတာ်မေၤစါတဖဉ်ဒီးဆါတာ်လီာ်တာ်ဘဉ်ဒိဘဉ်ထံးတမဲလ်လ်လအတာ်ဖဲး တာ်မးအလီာ်လအတာ်ယုထာ်ဟ်လီာ်ယာ်အဂုာ်အဝဲလအအိးစတြလယါတာ်ဖဲးတာ်မး အလီာ်အကျဲအပူ၊ ဒီးလအတာ်ပညဉ်တဖဉ်လအဘဉ်ထွဲဒီးတာ်ရဲဉ်တာ်ကျဲအ တာ်ဒိဉ်ထီဉ်ထီဉ်ဒီးအိးစတြလယါဖိတာ်သုတာ်ဘဉ်အတာ်အုဉ်ကီာ်အတာ်မးကဲ ထီဉ်ဒီးတာ်ယုမးန့ဉ်တာ်မးဘျးစဲလိာ်သးအဖိလစံဉ်
- သုးဖိလီာ်လံာ်ဂုာ်အဝဲကျဲ၊ လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်သိဉ်တာ်သီအိဉ်ဟ်လအ အမုာ်တာ်ဒ်သိး *Veterans' Entitlements Act 1986* (သုးဖိလီာ်လံာ်အခွဲးအယာ် အတာ်သိဉ်တာ်သီ 1986)
- အိးစတြလယါခိသွဲအဝဲဒါး၊ လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီး *Income Tax Assessment Act 1997* (စုတာ်ဟဲန့ဉ်ခိသွဲအတာ်သမံသမိး မးကွဲးအတာ်သိဉ် တာ်သီ 1997) ဒီးတာ်ထာ်ခိသွဲ အတာ်သိဉ်တာ်သီလအဂါတဖဉ်
- ထံဂုာ်ကီာ်ဂါဂုာ်ဒီးတာ်ကူလဲမးကးအဝဲကျဲ၊ လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ် သိဉ်တာ်သီထူးထီဉ်ဟ်အသးလအမုာ်တာ်ဒ်သိး *Australian Passports Act 2005* (အိးစတြလယါလံာ်ခိကီာ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 2005) ဒီးလအတာ်ကမးန့ဉ်ထံ ကီာ်အတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲလအတာ်ဒိသဒါတာ်ကွဲးမးန့ဉ်ဝဲဒဉ်ဘဉ်စဉ်ဒီး လအဘဉ်ထွဲဒီး ထံဂုာ်ကီာ်ဂါလံာ်ခိကီာ်တမံ၊ လ်လ်လအဘဉ်တဘဉ်နကအိဉ်ဒီးခွဲးယာ်လအကဲ ဘဉ်ထံထီဉ်ဖိလအထံကီာ်ခဲဘဉ်
- ဂါးသးအဝဲကျဲလအတာ်ရဲဉ်ကျဲပုာ်အုာ်ဝဲဒဉ်ဂါးသးတာ်မးကီုဖိဘဉ်စဉ်အတာ်ရဲဉ် တာ်ကျဲတဖဉ်ဒီးလအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီး *Defence Trade Controls Act 2012* (ဂါးသးတာ်ကူလဲမးကးတာ်ဖီဉ်ဂါအတာ်သိဉ်တာ်သီ 2012)
- ပီာ်ရီထီရီအဝဲကျဲ၊ လအတာ်ပညဉ်မုာ်တာ်သိဉ်တာ်သီလအအိဉ်ဟ်လအမုာ် တာ်ဒ်သိး *Criminal Code Act 1995* (သဲးကွဲးမုာ်အတာ်ဘျါအတာ်သိဉ်တာ် သီ 1995)
- တာ်ကသုဉ်ကသးအတာ်ဆိတလဲ၊ ဂါးသဟီဉ်၊ ခိဉ်ယးန့ဉ်ဒီးထံအဝဲကျဲ၊ လအ အတာ်ပညဉ်တဖဉ်မုာ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်သိဉ်တာ်သီလအအိဉ်ဟ်လအမုာ်တာ်ဒ်သိး *Environment Protection and Biodiversity Conservation Act 1999, Ozone Protection and Synthetic Greenhouse Gas Management Act 1989, Hazardous Waste (Regulation of Exports and Imports) Act 1989* (ခိဉ်ယးန့ဉ်ဘဉ်ဒိသဒါဒီးတာ်မူတဝါအတာ်ရဲဉ်သဲကတီာ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 1999, အိဉ်စီ(န)တာ်ဒိသဒါဒီးကဲသံလအတမုာ်ဒ်န့ဉ်တဖဉ်အတာ်ရဲဉ်သဲကတီာ် အတာ်သိဉ်တာ်သီ 1989, တာ်ကမုာ်လအကဲတာ်လီာ်ပျဲ (တာ်ဘျါဘဉ်ထွဲဒီးတာ်ဒုး

- န့ဉ်လီာ်ဒီးတာ်စိာ်ဆါတာ်ဆူထံကီာ်အချာ) အတာ်သိဉ်တာ်သီ 1989), *Recycling and Waste Reduction Act 2020* and the *Product Emissions Standards Act 2017* (တာ်ကုာ်သုကဒါပီးလီဒီးတာ်မးစုာ်လီာ်တာ်ကမုာ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 2020 ဒီးပီးလီအတာ်ထူးထီဉ်ကဲသံတဂုာ်အတီပတီာ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 2017)
- တာ်သုဉ်ထီဉ်ဘျီထီဉ်, တာ်တီထီဉ်ဆုာ်လီာ်, ခိဉ်တာ်လီာ်အတာ်ဒိဉ်ထီဉ်ထီထီဉ်, တာ်ဆဲးကျဲဒီးခွဲးလအတဖဉ်, လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်သိဉ်တာ်သီလအ အအိဉ်ဟ်လအမုာ်တာ်ဒ်သိး *Road Vehicle Standards Act 2018* (ကျဲအသိ လုဉ်အတီပတီာ်အတာ်သိဉ်တာ်သီ 2018)
- အိးစတြလယါတာ်ယုထာ်အခိဉ်မဲးရဲဉ်, လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီး *Commonwealth Electoral Act 1918* (ခိဉ်မိဝဲး(သ)တာ်ယုထာ်အတာ်သိဉ် တာ်သီ 1918)
- အိးစတြလယါဝဲကျဲဘဉ်ထွဲဒီးနီာ်ဂါနီာ်ဒုးဂုာ်, လပုာ်လအတီပတီာ်ဒုးပဉ်ယုဉ်တာ် ဂုာ်ထာ်ဖိဉ်အတာ်ထူးတာ်တီဒီးနီာ်ဂါနီာ်ဒုးလအထံဂုာ်ကီာ်ဂါကီုဖိလအလီာ်လအအိးစ တြလယါမုတမုာ်ဟးထီဉ်လအအိးစတြလယါအပူ
- စဲးဖိကဟဉ်, စဲးအုဉ်ဒီးဂါထံးတဖဉ်အဝဲကျဲလအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီးစဲးဖိက ဟဉ်တာ်မးန့ဉ်အိးအတာ်တီကျဲတဖဉ်
- အိးစတြလယါတာ်မးသဲးတာ်ယုးတာ်ယာ်ဒီးဆဉ်ဖိကီာ်ဖိတာ်ဆူးတာ်ဆါအကသံဉ် ကသီအပဒိဉ်, လအတာ်ပညဉ်ဘဉ်ထွဲဒီး *Agricultural and Veterinary Chemicals (Administration) Act 1992* (တာ်သုဉ်တာ်ဖျးဒီးဆဉ်ဖိကီာ်ဖိ တာ်ဆူးတာ်ဆါဂုာ်ဝီကကသံဉ်ပီးလီ (တာ်ရဲဉ်ကျဲပုာ်အုာ်) အတာ်သိဉ်တာ်သီ 1992)

တာ်ထူးဖျါထီဉ်လအတာ်ဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးဘဉ်ထွဲဘဉ်ယးအတာ်ဟူးတာ်ဂဲတဖဉ်

ပထူးဖျါနီာ်တဂါအဂုာ်အကျဲအု (အိးစတြလယါပဒိဉ်, ကီာ်စဉ်ဒီးဟီဉ်ကဝီဒိဉ်) ဒီးထံဂုာ်ကီာ်ဂါကီုဖိဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးစးအကရတဖဉ်မုတမုာ်ကရူတဖဉ်ဖဲတာ်လိဉ် ဘဉ်န့ဉ်အဂုာ်အခးဘဉ်လအတာ်ဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးစးအတာ်ဟူးတာ်ဂဲတဖဉ်အဂီာ်လအ ကမးဝဲဒဉ်မုတမုာ်မလအထံလီာ်ပုာ်တာ်ဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးစးအကရူအလီာ်, ဟ်ယုဉ်တာ်ဒိသဒါ, တာ်သုဉ်ညါဆိတာ်, တာ်ယိထံသုဉ်ညါဒီးတာ်စဉ်ညိဉ်မုတမုာ်ဟ့ဉ် တာ်ကမဉ်လအသဲးစးကီာ်မုာ်တခါအဂီာ်အခါန့ဉ်လီာ်. တာ်ဟူးတာ်ဂဲတဖဉ်လအဘဉ်ထွဲ ဒီးတာ်ဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးစးန့ဉ်ဟ်ယုဉ်စုာ်ကီာ်တာ်ကမးစါတာ်အိဉ်ကတာ်ကတီာ်သး, မုတမုာ်တာ်မးဝဲဒဉ်, တာ်ကီာ်ဘျီဉ်မုတမုာ်စံဉ်ညိဉ်ကီာ်အတာ်ဖဲးတာ်မးဆိလအညါတခါခါ (ဟ်ယုဉ်စံဉ်ညိဉ်ကီာ်ဘဉ်ထွဲဒီးတာ်သဲးတာ်ပုာ်အတာ်ဖဲးတာ်မးတဖဉ်) န့ဉ်လီာ်.

တာ်ထူးဖျါတာ်ဂုာ်ဆူသဲးစးဂုာ်ပုာ်ဘဉ်မုဘဉ်ဒါဒီးဂူတုအပဒိဉ်ပပုာ်တဖဉ်

- ပထူးဖျါနီာ်တဂါအတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲအုအကရဒါဒီးဒီး-
- ခိဉ်မိဝဲး(သ)ကမုာ်ပုာ်ကတီာ်ခဲးတာ်
 - ပုာ်အိးစတြလယါဖိတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲအခိဉ်မဲးရဲဉ်န့ဉ်အဝဲဒါး
 - ပုာ်အိးစတြလယါဖိထံကီာ်တာ်စိာ်တာ်ဂုာ်တာ်ကျဲအဝဲဒါး
 - အိးစတြလယါပုာ်ဂီခွဲးယာ်အခိဉ်မဲးရဲဉ်
 - တာ်ဖဲးတာ်မးအတီအတြဲအပုာ်ကတီာ်ခဲးတာ်.
 - အိးစတြလယါစဲးဖိကဟဉ်ကဲအပိးအလီအတာ်ဒုးသုဉ်ညါအတာ်တီကျဲ

တာ်ထူးဖျါဘဉ်ထွဲဒီးတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့ဒီးတာ်ပုာ်ဖျး

နီာ်တဂါတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲန့ဉ်ဘဉ်သုဉ်သုဉ်တာ်ကဟ့ဉ်ထီဉ်အိးဆူပဒိဉ်အတာ်အိဉ်ဆူဉ် အိဉ်ချ့အကရတဖဉ်ဒီးကသံဉ်ကသီအပုာ်ဟ့ဉ်တာ်တဖဉ်လအဘဉ်ထွဲဒီးတာ်ပျဲက န့ဉ်လီာ်ကီာ်အတာ်ဆိကမိဉ်န့ဉ်တာ်တဖဉ်ဒီးတာ်ရဲဉ်ကျဲပုာ်အုာ်ဘဉ်ထွဲဒီးကမုာ်အတာ် အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့အတာ်လီာ်ပျဲတဖဉ်န့ဉ်လီာ်.

နီာ်တဂါအတာ်ဂုာ်တာ်ကျဲဘဉ်သုဉ်သုဉ်တာ်ကဟ့ဉ်လီာ်အိးဆူအိးစတြလယါဖိတာ် သိဉ်တာ်သီအတာ်ဒုးလုာ်ပိာ်မထွဲသဲးစးအကရတဖဉ်မုတမုာ်ဂုာ်ကီာ်အုအတာ်မေၤစါတဖဉ်အ အိဉ်ဖဲထူးဖျါအိးအလီာ်အိဉ်ဝဲဒဉ်လအတာ်ကမးစုာ်လီာ်မုတမုာ်ဒိသဒါတာ်လီာ်ပျဲအ ဒိဉ်အမုာ်တခါလအသးသမု, တာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့မုတမုာ်တာ်ပုာ်ဖျးလအနီာ်တဂါစုာ်စုာ်, မုတမုာ်ဆူကမုာ်အတာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့မုတမုာ်တာ်ပုာ်ဖျးအဂီာ်န့ဉ်လီာ်.

တံထူးဖျါ-အဂါ

ညီနီနီနီ, ဝဲကျဲကျဲထူးဖျါနီတဂါအတံဂံတံကျဲကျဲဆူကရတဘျူးခါအအိဉ်လါအအိဉ်လါလါဒီးတံအိဉ်သဒိဉ်အိဉ်သဒါအသဲစး, ဟံဃုာ်-

- တံကျဲကျဲဘျဲသ့ဒီးတံဖဲတံမဲအကရတဖဉ်ဒီးတံကရကရိမဲဘျဲထွဲဒီး တံထီဉ်တံသိဉ်လိမ့တမ့တံမဲလဲဒီးတံလဲဒီးစတြဲလယါအပူ
- တံမဲကစံမ့တမ့ပုၤမဲတံဖဲအပူထူးထီဉ်ဟ့ဉ်တံလဲအဘျဲထွဲဒီးတံသ့ဒီးလီၤ သ့ဒီးကျဲအတံအိဉ်သး, တံဖဲတံမဲအတံကြဲးဘျဲလဲကမဲန့တံဒီးန့တံပျဲက န့လီၤကီၤ
- ပုၤဟ့ဉ်တံမဲစါလဲအမဲဃာ်လံာ်ဃံးဃာ်တဖဉ်, ပုၤဃုာ်တံလဲအအိဉ်လါတံ သးကညီပုၤကညီတံဆီလီၤအိဉ်ဆိးအတံရဲဉ်တံကျဲ, အိးစတြဲလယါ လုာ်လံာ်တံဆဲးတံလဲတံဒုးသ့ညါအတံရဲဉ်တံကျဲဒီးကျဲကျဲလဲတံမဲစါ အိးအတံရဲဉ်တံကျဲတဖဉ်အဖီလံာ်
- ဘီမုာ်စါဖိဉ်ကရတံဒိဉ်ခိဉ်မဲးရှာဉ်န့တံလဲပုၤဘျဲကီဘျဲခဲတဖဉ်အဂီၢ်
- ပုၤအိးစတြဲလယါဖိဒီးဘီမုာ်ထံကီထုဉ်ညါအဂီၢ်အပုၤတတဖဉ်
- ကီၤစဲဉ်ဒီးဟီဉ်ကစီၤဒိဉ်တံဘျဲဘျဲမဲဂဲထီဉ်အလီၤအကျဲလဲတံကရဲဉ်ကျဲပုၤ ဆုာ်တံဆုာ်ဃီဒီးတံမဲလဲတံတံသ့ဒီးလီၤသ့ဒီးကျဲဂ့ၢ်အတံအိဉ်သး
- ကီၤစဲဉ်ဒီးဟီဉ်ကစီၤဒိဉ်ဖိသ့အတံအိဉ်မုာ်ဆိးပုၤအကရတဖဉ်ဒီးတံကရက ရိတဖဉ်
- မီၤသီလဲအဂါတဖဉ်, တံဒိဉ်ခိဉ်မဲးရှာဉ်တဖဉ်ဒီးခိဉ်လုး(တ)တဖဉ်
- ကရကရိတဖဉ်ဒီးပုၤသ့တဖုလဲအမဲဃာ်လံာ်ဃံးဃာ်ကမဲတံတဖဉ်ဒီးတံဃု သ့ညါမဲလဲ အကရတဖဉ်လဲအတံပညိဉ်မုာ်တံဃုသ့ညါမဲလဲအဂီၢ်, တံ ဃီထံသ့ညါဒီးတံဟံထံနီၤဖဲလဲစံဉ်ဒီးမ့တမ့တံရဲဉ်တံကျဲအတံဒိဉ် ထီဉ်ထီထီဉ်ဒီး, မ့တမ့တံမဲဂဲထီဉ်တံအဂီၢ်
- အိးစတြဲလယါပဒိဉ်အကရတဖဉ်, တံကရကရိတဖဉ်ဒီးဘီမုာ်ထံကီၤကရတ ဖဉ်လဲအအိဉ်ဒီးတံရဲဉ်ကျဲပုၤဆုာ်အမုာ်အဒါလဲဘီမုာ်ထံကီၤအမုးဖးဒိဉ်ဒိသိးဒီး တံလံာ်ခိဉ်လီၤကွဲတံပြဲအဒိဉ်ဒီးဘီမုာ်ထံကီၤအခိဉ်အနဲတဖဉ်အတံအိဉ်ဖိဉ်တ ဖဉ်ဒီး
- လီၤကစီၤပဒိဉ်အကီဉ်ကဲကရတဖဉ်, တံကရကရိတဖဉ်ဒီးပဒိဉ်ပပုၤတဖဉ်လဲ အအိဉ်ဒီးမုာ်လဲတံကဲထံဖိကီၤဖိဒီးတံဟ့ဉ်လဲကစီၤဒီးမုးဘျဲထွဲဘျဲဃးတ ဖဉ်န့လီၤ.

တံထူးဖျါဒုးသ့ညါဆူပုၤဒီးန့ဘျဲတံတဖဉ်လဲအအိဉ်လဲထံကီၤအဂါ

မုာ်လဲတံဖဲတံမဲဒီးတံဟူးတံဂဲတဖဉ်အဖီခိဉ်, ဝဲကျဲကျဲဘျဲတဘျဲကထူးဖျါစ့ၢ် ကီၤနီၤတဂါတံဂံတံကျဲကျဲဆူပုၤဒီးန့ဘျဲတံလဲအအိဉ်လဲထံဂုၤကီၤဂါန့လီၤ.

လဲတံအိဉ်သးအါဒုးတံတက့ၢ်အပူ, အက ထူးဖျါဒုးသ့ညါဝဲဒုးသ့ညါတဖဉ် လဲအအိဉ်လဲန့ထံကီၤအပူ, အိဉ်ဟဲလဲန့ထံကီၤအိဉ်ထံးခိဉ်ဘီမ့တမ့ညီနီနီတံ အိဉ်တံဆိးလီၤကျဲ(မ့တမ့ဘျဲလဲန့မဲတံဃုထီဉ်တဖဉ်လဲတံဒိသဲထီဒါဝဲဒုး ထံကီၤသ့တဖဉ်အဲအဂီၢ်ဒီးအိဉ်ခိးဝဲဒုးတံသမဲမဲမဲမဲကွဲလဲတံဃုထီဉ်သ့ တ ဖဉ်အံးတံကကျဲတံကွဲအဲအဂီၢ်လီၤ). ဝဲကျဲကျဲထူးဖျါဒုးသ့ညါစ့ၢ်ကီၤတဂါ အဂုၢ်အကျဲဆူထံကီၤတဖဉ်မ့တမ့တံကရကရိတဖဉ်လဲအိဉ်ဒီးတံအာဉ်လီၤအီ လီၤဃုာ်ဒီး United Kingdom, New Zealand, Canada ဒီး United States of America, ဒ်န့အသိးဘီ မုာ်တံကရကရိတဖဉ်လဲအိဉ်လီၤဃာ်အီၤလဲထံလဲ အအိဉ်လဲ 'တံထူးဖျါဒုးသ့ညါ - အဂါ' အိဉ်အသိးန့လီၤ.

ကဘျူးပါအမိဉ်ပုၤ www.homeaffairs.gov.au

ထီရီတံဃုသ့ညါ ညါအလီကျဲ နဆဲးကျိးဝဲဒုးပ Global Service Centre (GSC) (ဟီဉ်ခိဉ်ဒီးဖျါတံမဲစါလဲအလီၤခါဉ်သး) (GSC) မုာ်ဆုာ် တုၤမုာ်ဖိး ဂါ 9 န့ရဲဉ်တုၤဟါ 5 န့ရဲဉ်န့လီၤကစီၤတံ ဆါကတီၢ်န့သ့လီၤ. ပ GSC န့အိဉ်တံတအိးထီဉ်အီၤ ဖဲအိးစတြဲလယါထံကီၤကမျါအနံးသဘျဲတဖဉ်န့ညါ.

လီၤတံစိလဲအိးစတြဲလယါအပူ 131 881

အိးစတြဲလယါအချါလီၤတံစိ +61 2 6196 0196